



งานประกวดภาพยนตร์สั้นประจำปี 2019

หลักการและเหตุผล

เนื่องด้วยสมาคมศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยประเทศจีน ร่วมกับศูนย์วัฒนธรรมแห่งประเทศไทย ณ กรุงเทพฯ เล็งเห็นถึงความสำคัญของการสื่อสารวัฒนธรรมผ่านสื่อโทรทัศน์และภาพยนตร์ไทยจีน จึงได้หน่วยงานสนับสนุนต่างๆ ร่วมเป็นเจ้าภาพจัดงานเทศกาลภาพยนตร์จีนมาตลอดระยะเวลา 13 ปีที่ผ่านมา และในปี 2019 นี้ สมาคมฯ มีความประสงค์ที่จะยกระดับการเรียนรู้วัฒนธรรมไทยจีนในมิติต่างๆ ในกลุ่มเป้าหมายระดับอุดมศึกษา และบุคคลทั่วไป เพื่อให้มีส่วนร่วมในการแสดงความสามารถทางด้านการผลิตสื่อภาพยนตร์ของไทย การนำเสนอความคิดสร้างสรรค์ การแลกเปลี่ยนเรียนรู้มิติเชิงวัฒนธรรม เศรษฐกิจ สังคม ที่มีมิตรภาพระหว่างกัน ทั้งนี้ งานเทศกาลภาพยนตร์ไทยจีน ประจำปี 2019 ยังได้รับความร่วมมือจากสมาคมอุตสาหกรรมการผลิตภาพยนตร์ เชียงไฮ้ บริษัท Shanghai Oriental Pearl International Communication จำกัด ร่วมสนับสนุนกิจกรรมด้านต่างๆ และสร้างความสัมพันธ์ในระดับภาคอุตสาหกรรมอีกด้วย

ด้วยเหตุนี้ สมาคมฯ ร่วมกับผู้จัดงานหลัก จัดโครงการประกวดภาพยนตร์สั้นขึ้น โดยเริ่มเปิดรับผลงานร่วมระหว่างวันที่ 2 - 24 สิงหาคม 2562 (รายละเอียดเวลาตามกำหนดการแนบ) โดยมีเนื้อหาการส่งผลงานเข้าประกวดตามแนบท้าย

วัตถุประสงค์การจัดงาน

1. เพื่อส่งเสริมความสัมพันธ์อันดีระหว่างประเทศจีนและประเทศไทยในการแลกเปลี่ยนวัฒนธรรมผ่านสื่อภาพยนตร์สั้น
2. เพื่อการแลกเปลี่ยนเรียนรู้สื่อภาพยนตร์ของไทยและจีน
3. เพื่อเป็นเวทีให้นักศึกษาหรือบุคคลทั่วไปมีโอกาสได้นำเสนอผลงานและมีโอกาสพัฒนาต่อยอดผลงานสร้างสรรค์แนวคิดในระดับสูงขึ้น
4. เพื่อเป็นการส่งเสริมการใช้ภาษาจีนในการนำเสนองาน

ผู้จัดงานหลัก

1. กระทรวงวัฒนธรรม
2. สถานเอกอัครราชทูตสาธารณรัฐประชาชนจีนประจำราชอาณาจักรไทย

ผู้จัดงานร่วม

1. ศูนย์วัฒนธรรมจีน ณ กรุงเทพฯ
2. สมาพันธ์สมาคมภาพยนตร์แห่งชาติ
3. SFTPA Shanghai Broadcasting Film & Television Producers Association
4. สมาคมศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยประเทศจีน

ผู้ประสานงานดำเนินงาน

วิทยาลัยนานาชาติจีน มหาวิทยาลัยกรุงเทพ

กลุ่มเป้าหมาย นักเรียนนักศึกษาและบุคคลทั่วไป



泰国留学中国大学校友总会

สมาคมศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยประเทศจีน
Thai Alumni Association of China's Universities

คุณสมบัติผู้เข้าร่วมประกวด

1. ไม่จำกัดอายุผู้สมัคร
2. การประกวดเป็นประเภททีม ทีมละ 3 คนหรือมากกว่า
3. หนึ่งในผู้สมัครของทีมต้องสามารถสื่อสารภาษาจีนได้ เพื่อนำเสนอแนวคิดผลงานเป็นภาษาจีน

เกณฑ์การส่งผลงาน

1. ภาพยนตร์สั้น มีความยาวไม่ต่ำกว่า 10 นาที และไม่เกิน 20 นาที (รวมเครดิต)
2. ไฟล์ที่ใช้สำหรับฉายของภาพยนตร์มีความละเอียด ไม่ต่ำกว่า Full HD (1920x1080 pixels)
3. ต้องเป็นภาพยนตร์สั้นที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับข้อใดข้อหนึ่งไปนี้
 - สะท้อนหรือส่งเสริมวัฒนธรรมไทยหรือจีน หรือ
 - ประเด็นความสัมพันธ์และมิตรภาพ หรือ
 - ประเด็นเกี่ยวกับการอนุรักษ์
4. ผู้เข้าประกวดต้องสามารถอธิบายถึงแนวคิดในการจัดทำภาพยนตร์ว่ามีแรงบันดาลใจ/แรงจูงใจ “เป็นภาษาจีน” แก่คณะกรรมการ เมื่อได้รับคัดเลือกให้เข้ารอบ
5. เนื้อหาในภาพยนตร์สั้นต้องไม่มีเนื้อหาที่ก่อให้เกิดความขัดแย้งใด ๆ และต้องไม่หลบหลู่ต่อสถาบันชาติ ศาสนา พระมหากษัตริย์ และไม่ใช้ถ้อยคำที่เป็นการดูถูกดูหมิ่น เสียดสี และก่อให้เกิดความแตกแยกในสังคม ตลอดจนไม่ขัดต่อขนบธรรมเนียม ประเพณี ศีลธรรม จริยธรรม หรือหลักศาสนาใด
6. เป็นผลงานที่ผลิตใหม่หรือผลิตมาแล้วไม่เกิน 1 ปี (นับจากวันที่ผลิตผลงานจนถึงวันที่ 24 สิงหาคม 2562) คณะกรรมการจัดงานขอสงวนสิทธิ์ในการตัดสินผู้เข้าร่วมประกวดได้ทันที โดยไม่ต้องชี้แจงเหตุผลใด ๆ หากตรวจสอบพบว่าไม่ปฏิบัติตาม กฎ กติกา หรือมีการลอกเลียนแบบ/ละเมิดลิขสิทธิ์ของผู้อื่น
7. คณะกรรมการจัดงานขอสงวนสิทธิ์ในการใส่ Logo และคำบรรยายภาษาจีนในภาพยนตร์ที่ได้รับคัดเลือก เพื่อนำมาจัดฉายในงานเทศกาลภาพยนตร์จีนครั้งที่ 14 ประจำปี 2019
8. การส่งภาพยนตร์สั้นเข้าประกวด ให้ถือว่าผู้เข้าประกวดตกลงที่จะปฏิบัติตามหลักเกณฑ์ข้างต้น
9. ผลการตัดสินของคณะกรรมการให้ถือเป็นสิ้นสุด

ระยะเวลาส่งผลงานและกำหนดเวลาการตัดสิน

วันที่	การดำเนินงาน
1 ก.ค. - 2 ส.ค.2562	ส่งผลงาน ข้อมูล พร้อมเอกสารการสมัคร
5-8 สิงหาคม 2562	คัดเลือกรอบที่ 1
9 สิงหาคม 2562	ประกาศผลทีมที่ผ่านการคัดเลือกเข้าสู่รอบถัดไป
16 สิงหาคม 2562	ทีมที่ผ่านการคัดเลือกมานำเสนอผลงานและแนวคิดเป็นภาษาจีนต่อคณะกรรมการ ณ มหาวิทยาลัยกรุงเทพ (ซึ่งจะแจ้งสถานที่ทางอีเมล) และประกาศรายชื่อผู้ได้รับรางวัล
24 สิงหาคม 2562	พิธีมอบรางวัล และการแสดงผลงาน ณ งานภาพยนตร์จีนครั้งที่ 14 และเทศกาลภาพยนตร์จีน-ไทย 2019



泰国留学中国大学校友总会

สมาคมศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยประเทศจีน
Thai Alumni Association of China's Universities

เกณฑ์การตัดสิน

1. เนื้อหาตรงตามประเด็นที่กำหนด 20 คะแนน
2. การนำเสนอแนวคิดของผลงาน (เป็นภาษาจีน) 20 คะแนน
3. ความคิดสร้างสรรค์ 30 คะแนน
4. คุณภาพการผลิต (ความสมบูรณ์ของภาพและเสียง) 30 คะแนน

รางวัล

1. ทีมชนะเลิศ จำนวน 1 รางวัล

ได้แก่ ถ้วยรางวัล ใบประกาศนียบัตร และเงินรางวัลมูลค่า 20,000 บาท

2. ทีมรองชนะเลิศอันดับ 1 จำนวน 1 รางวัล

ได้แก่ ถ้วยรางวัล ใบประกาศนียบัตร และเงินรางวัลมูลค่า 10,000 บาท

3. ทีมรองชนะเลิศอันดับ 2 จำนวน 1 รางวัล

ได้แก่ ถ้วยรางวัล ใบประกาศนียบัตร และเงินรางวัลมูลค่า 10,000 บาท

4. รางวัลชมเชย จำนวน 4 รางวัล

ได้แก่ ใบประกาศนียบัตร พร้อมกับการได้รับโอกาสให้เข้าร่วมงานกับทางสมาคมฯ และศูนย์วัฒนธรรมจีน ณ กรุงเทพฯ ในงานแสดงครั้งต่อไป

การส่งผลงาน ข้อมูล และเอกสารการสมัคร

1. กรอกใบสมัครให้ครบถ้วนสมบูรณ์
2. แนบสำเนาบัตรประจำตัวประชาชน จำนวน 1 ชุด/คน
3. ส่งผลงานในรูปแบบของ Link ไฟล์ภาพยนตร์ สำหรับคณะกรรมการคัดเลือกรอบที่ 1
4. เนื้อหาข้อมูลโดยย่อ ซึ่งประกอบด้วย แก่นเรื่อง (Theme) / เรื่องย่อ(Synopsis) / รายชื่อทีมงาน (Crew) / รายชื่อนักแสดง (Cast) จัดทำใส่ไฟล์ .doc หรือ .pdf ส่งแนบมาพร้อมกับ Link ไฟล์ภาพยนตร์
5. ส่งผลงาน ข้อมูล พร้อมเอกสารการสมัคร มายัง tacu.thai@gmail.com ระบุหัวข้อเรื่องขออีเมลว่า “ประกวดภาพยนตร์สั้นประจำปี 2019”



泰 国 留 学 中 国 大 学 校 友 总 会

สมาคมศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยประเทศจีน
Thai Alumni Association of China's Universities

ใบสมัครส่งผลงานประกวดภาพยนตร์สั้นประจำปี 2019

ชื่อทีม.....จำนวนสมาชิก.....คน

รายชื่อสมาชิก

1.
2.
3.
4.
5.

ชื่อ-สกุลผู้สมัคร (นาย/นางสาว).....อายุ.....ปี

ที่อยู่ เลขที่.....ตรอก/ ซอย.....ถนน.....

แขวง/ตำบล.....เขต/อำเภอ.....

จังหวัด.....รหัสไปรษณีย์.....

โทรศัพท์.....E-mail:.....

Link ไฟล์ภาพยนตร์.....

ชื่อ-สกุลผู้สมัคร (นาย/นางสาว).....อายุ.....ปี

ที่อยู่ เลขที่.....ตรอก/ ซอย.....ถนน.....

แขวง/ตำบล.....เขต/อำเภอ.....

จังหวัด.....รหัสไปรษณีย์.....

โทรศัพท์.....E-mail :.....

Link ไฟล์ภาพยนตร์.....



泰国留学中国大学校友总会

สมาคมศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยประเทศจีน
Thai Alumni Association of China's Universities

ชื่อ-สกุลผู้สมัคร (นาย/นางสาว).....อายุ.....ปี

ที่อยู่ เลขที่.....ตรอก/ ซอย.....ถนน.....

แขวง/ตำบล.....เขต/อำเภอ.....

จังหวัด.....รหัสไปรษณีย์.....

โทรศัพท์.....E-mail:.....

Link ไฟล์ภาพยนต์.....

ชื่อ-สกุลผู้สมัคร (นาย/นางสาว).....อายุ.....ปี

ที่อยู่ เลขที่.....ตรอก/ ซอย.....ถนน.....

แขวง/ตำบล.....เขต/อำเภอ.....

จังหวัด.....รหัสไปรษณีย์.....

โทรศัพท์.....E-mail:.....

Link ไฟล์ภาพยนต์.....

ชื่อ-สกุลผู้สมัคร (นาย/นางสาว).....อายุ.....ปี

ที่อยู่ เลขที่.....ตรอก/ ซอย.....ถนน.....

แขวง/ตำบล.....เขต/อำเภอ.....

จังหวัด.....รหัสไปรษณีย์.....

โทรศัพท์.....E-mail:.....

Link ไฟล์ภาพยนต์.....